

# Sovitusopas

Tässä oppaassa on yksityiskohtaiset ohjeet kuulokojeen sovittamiseen Phonak Target -ohjelmalla.

Katso myös Phonak Target -aloitusnäytön kohta [Uutisia].

# Sisällysluettelo

Sisällysluettelo	1
Rakenne ja siirtyminen	2
Kuulokojeiden valmisteleminen	2
Kuulokojeiden liittäminen	2
Akustisten parametrien tarkistaminen	2
Lisälaitteet	4
Perussäätö	4
Hienosäätö	7
CROS/BiCROS	8



## Rakenne ja siirtyminen

Kolmen välilehden [Asiakas], [Kojeet] ja [Sovitus] sekä niiden yläpuolella olevan työkalupalkin avulla on helppo navigoida ja tarkistaa tilatiedot.

Työkalupalkissa näkyy sovituksen tila ja pikakuvakkeet



Kaikki asiakastiedot, kuten henkilötiedot ja audiogrammi, ovat tässä välilehdessä. Kaikki kuulokojeet, akustinen kytkentä, kauko-ohjaimet ja muut lisälaitteet ovat täällä. Kaikki laitteiden säädöt tehdään täällä.

Kuulokojeiden valmisteleminen

#### iCube / iCube II

Kuulokojeisiin ei tarvita kaapeleita. Aseta paristo paikoilleen ja kytke kuulokoje toimintaan sulkemalla paristokotelo.

NOAHlink tai HI-PRO

Liitä ohjelmointikaapelit kuulokojeisiin ja sovituslaitteeseen.

### Kuulokojeiden liittäminen

Varmista, että oikea sovituslaite on näkyvissä. Sovituslaitetta voi vaihtaa painamalla sovituslaitteen vieressä olevaa nuolta.

Aloita sovitus valitsemalla [LIITÄ]. Liitetyt kuulokojeet tulevat näkyviin työkalupalkkiin.

NOAH-audiogrammitiedot tuodaan automaattisesti Phonak Target - sovellukseen ja huomioidaan esilaskennassa.

### Akustisten parametrien tarkistaminen

Voit tarkastella ja muuttaa akustisia parametreja milloin tahansa.

Napauta [Kojeet]-välilehteä.

Valitse [Akustiset parametrit] -näytössä oikea liitäntä.



D

LIITÄ

#### Lisälaitteet

Phonak Target tunnistaa liitetyt lisälaitteet automaattisesti. Sinun tarvitsee vain liittää ne sovitusistunnon aikana. Lisälaitteet näkyvät työkalupalkissa liitettyjen kuulokojeiden vieressä.

PilotOne / PilotOne II: Irrota paristo aina ennen USB-kaapelin liittämistä.

Lisälaitteet voi valita myös manuaalisesti välilehdessä [Kojeet] > [Lisälaitteet].

Tallennuksen yhteydessä lisälaitteet luetteloidaan tallennusikkunassa.

#### Vinkumistestaus

Napsauta [Sovitus] -välilehteä, jotta pääset kohtaan [Vinkumistestaus].

Suorita testaus valitsemalla [R]/[RL]/[L]. Testauksen voi suorittaa kummassakin korvassa peräkkäin pysäyttämättä tai korvan kerrallaan.

Jos haluat käyttää testauksen tuloksia arvioidun RECD:n ja akustisten parametriasetusten laskemiseen, valitse valintaruutu [Use estimated RECD and vent].

Valintaruutu on valittavissa vain, jos järjestelmä voi tehdä RECD:n ja ventilointiarvion.

Vinkumistestaus kannattaa suorittaa ennen AudiogramDirect-testiä.

### AudiogramDirect

Voit testata kuulorajat ja liitettyjä kuulokojeita käyttävät UCL:t valitsemalla [AudiogramDirect].

Valitse [Aloita AudiogramDirect] ja noudata ohjeita.

Avaa [Historia] nähdäksesi aikaisemmat kuulontutkimukset ja verrataksesi niitä saatavilla oleviin tutkimuksiin ja nähdäksesi kuulonaleneman muutokset.

Phonak Target Setup -valikossa (avataan aloitusnäytön kautta) voit määritä halutut mittausominaisuudet.

Itmaming device     Sendos control     Roger receiver     Roger receiver     Roger receiverbene     Marcoshere     Marcoshere     Marcoshere	- 1 - 2 - 3 - 3      -	Contribut Air II (V)     subantity     Optional accessories	Hanocher, Jol . + Option
	An always to produce     S     T     T     A	• Optional accessories	+ Optio
Roger receiver     Roger microphone     Hit receiver     Hit receiver		Optional accessories	
Rope microshore     Hill receive     Hill receive     Hid microphone		Optional accessories	
HM receiver     TM microphone		(a) obtained to considerate	
<ul> <li>FM microphone</li> </ul>	- F		
		TVUNES	
		100 A	* falset
		C Automation	
			* Select
		· Received and the	
		0	Terrer I.
		-	* Laters
<ul> <li>Parties and combinition devices.</li> </ul>			

nak Target 4.0 Re - Fish			Chert view Select media. * > 🔿 🖾 Sees & charge seasons = 🖉 :
		Convert (1) (1) (1) (1) (1) (1)	@ G9 1 11 %
and terminary		instruments Accession rays	Riting Characteristic
Feetback & real ear test	Autopambleed	Basic busing Fine busing DataLogging Device apr	ates
		has "freedowing to real our tord" o	territe the second s
		D Stat @	0
		C Ensure that the encountrient is que	Educing the fast.
WhistleBlock is on in all peops	1776	Tormaline Tarmaline 🤡 Weig	Adlisck is on in all programs Turn of im Tarn all pl



#### Perussäätö

Siirry kohtaan [Perussäätö], jos asetuksia [Vahvistustaso], [Okluusion kompensointi], [Bassotehostus] tai [Kompressioasetus] on säädettävä. Työkalut voi valita näytön alareunan välilehdissä.

Vahvistustaso ja kompressioasetukset perustuvat asiakkaan käyttökokemukseen ja valittuun sovitusyhtälöön.



### Automaattinen mukautuminen

Automaattinen mukautuminen on käytettävissä [Perussäätö] -näytössä kaikille Phonak Quest ja Venture -kuulokojeille.

Voit määrittää keston, jonka kuulokojeen vahvistus lisää automaattisesti tavoitevahvistuksen määrittämistä varten.

Vinkumistestaus kannattaa suorittaa ennen automaattisen mukautumisen aktivoimista.



## Kompressioasetus

[Kuvattu kompressio] valitaan, ellei asiakas ole lineaarisen signaalinkäsittelyn pitkäaikaiskäyttäjä, jolloin valitaan [Semilineaarinen]. Tämä vaihtoehto tekee kompressioasetukset lineaarisemmiksi kuin valittu sovitusyhtälö suosittelee, mikä helpottaa siirtymistä lineaarisesta signaalinkäsittelystä.

Voit myös valita manuaalisesti [Lineaarinen]. Tämä vaihtoehto säilyttää valitun sovitusyhtälön tavoitteet mutta tekee samalla kaikista kompressioasetuksista mahdollisimman lineaariset.



## Reaaliaikainen näyttö

Avaa reaaliaikainen näyttö valitsemalla [Asiakkaan näyttö].

Reaaliaikainen näyttö on käytettävissä kaikille kuulokojeille sovituskäyrän näyttövaihtoehtona joko asiakasystävällisenä suurennettuna näkymänä tai toisena näyttönä.

Puheenerotuskyvyn parannukset, vahvistus, ulostulo, SoundRecover ja kanavan tarkkuus voidaan havainnollistaa helposti etenkin käytettävissä olevilla stereo- tai surround-äänillä.



#### Hienosäätö

Vasemmanpuoleista [Hienosäätö]-näyttöä käytetään ohjelmien käsittelemiseen.

Voit säätää kaikkia ohjelmia kerralla valitsemalla [Kaikki ohjelmat], muokata vain kaikkia automaattisia ohjelmia valitsemalla [Automaatti] tai napsauttaa yhtä luettelon ohjelmaa, kuten [Rauhallinen tilanne], ja säätää vain sitä.

Voit lisätä manuaalisen, helpon tai virtaustoisto-ohjelman napsauttamalla [+]-kuvakkeita.

Voit hallita ohjelmia valitsemalla [Avaa ohjelmien hallinta] ohjelmien yläpuolelta. Siellä voit tehdä muita ohjelmasäätöjä.

Kumoa / tee uudelleen -toiminto on valikkorivillä näytön yläreunassa. Napsauta tätä, jos haluat kumota tai tehdä uudelleen hienosäätönäytön vaiheet.

# Vahvistus ja MPO

Voit säätää vahvistusarvoja valitsemalla ne kohdistimella. Hiljaisen, keskitason ja voimakkaan tuloäänen vahvistusarvoja voi säätää. Optimaalinen sovitusalue on käytettävissä, jos UCL-arvot on syötetty asiakkaan audiogrammiin.

Voit muokata MPO:ta kaikilla kanavilla kerralla valitsemalla [MPO], joka näkyy vasemmalla MPO-arvojen vieressä. Kokonaisvahvistusta voi säätää valitsemalla [Vahvistus].

Kunkin kanavan kompressiosuhde näkyy rivillä aivan vahvistusarvojen alapuolella.

### Kuuluvuuden hienosäätö

Valittavat ääninäytteet ja niihin liittyvä vahvistus näkyvät käyränäytössä. Ääninäytteitä toistamalla voi simuloida tiettyä kuunteluympäristöä.

Vahvistusarvot esitetään heikoille, kohtalaisille ja voimakkaille ottotasoille. Säädöt vaikuttavat vain vahvistustasoihin ja taajuuksille, mitkä ovat oleellisia parantamaan kuuluvuutta valitulla ääneksellä ja esitetään sinisen(vasen) ja punaisen(oikea) sävyinä.



Näytön alareunan välilehdissä pääset käyttämään sovitustyökaluja. Kullakin työkalulla voi hienosäätää kuulokojetta.





## Ohjelmaoptiot

Äänen puhdistusominaisuuksia voi hienosäätää yksittäin tarpeen mukaan. Nykyiset asetukset ovat asteikolla 0–20, ja kunkin asteikon käytettävissä olevat alueet ovat näkyvissä.

Yksilöitävä ohjelma on saatavana lisäohjelmana.

FlexControlilla tehdyt äänen puhdistussäädöt näkyvät seuraavissa istunnoissa, jos kirjatut tiedot ovat saatavilla.

Phonae target 4.0 Her Prang Hei					Chert varm N	sort dalog i	CH Southers	- 0 <sup>1</sup>
A.EE		Connect	10 P O. 1	0 00 0		09 1 N	2 8	
Clent team areas		instrumer	the Assessment of the		Fitting	Oliver Harris		
C> Peetback & real ear test	NaBopanDirect	Besichning	Fine buring 🐟 • 🕫	· 28 Debuogong	Device options			
Program man	uper 38					80		
All programs	Wbi	fatflock				(8)-		
A DOMEST OF STREET		and the local of				Modera	Sec.	
A Sworthe		and the second s				NUM		
Oder station	-	Book						
Enverteented speech	1100	2002				Neak		
Speech in noise	Win	Block			-		н	
Speech in load noise							Moderate	
Speech in car								
Control is noise						-		
Music						-		
ACCULTURE DECEMBER		derese i reas			100			
Phone via 1-col + mic					Real ear sound	-		
CTREAMING PROGRAMS	-							
C manuel and a ma								

#### SoundRecover

Esilaskennan määrittämiä yksittäisiä SoundRecover-asetuksia voi hienosäätää. Binauraalisia sovituksia varten Cut-off-taajuus ja taajuuden kompressiosuhde lasketaan paremman korvan mukaan.

Tarkista SoundRecover-asetukset, jos epäyhteensopivia kuulokojeita on sovitettava yhteen yhdessä istunnossa.

Taajuuden kompression määrää voi suurentaa tai pienentää tarpeen mukaan puheenerotuskyvyn, kuuluvuuden ja äänenlaadun parantamista varten.

SoundRecover-sovitustyökalua voi laajentaa säätämään itsenäisesti Cut-offtaajuutta ja kompressiosuhdetta. Pääset muokkaamaan tätä ominaisuutta valitsemalla [Näytä laajennetut työkalut].







Erittäin hiljaisten (G35) tuloäänten vahvistusta voi säätää tällä säätötyökalulla. Erittäin hiljaisten tuloäänten vahvistuksen lisäys laskee rajan käännepistettä (TK) ja päinvastoin.

Voit säätää arvoja valitsemalla ne kohdistimella. TK-arvot näkyvät vahvistusarvojen alapuolella kullekin kanavalle. Erittäin hiljaisten tuloäänten vahvistus-/ulostulokäyrä näkyy käyränäytössä.



### Automaattinen hienosäätö

Tämä on tilannekohtainen hienosäätötyökalu. Käytettävissä olevat säädöt määräytyvät asiakkaan äänitilannearvion perusteella.

Hienosäätövaiheet näkyvät selvästi, ennen kuin kuuloalanammattilainen käyttää toimintoa. Suositeltu ääninäyte esivalitaan valitun ohjelman mukaan.

Ääninäytteitä toistamalla voi simuloida kuunteluympäristöä.



#### Foneemin havaitsemistestin tulokset

Edeltävän foneemin havaitsemistestin tuloksia voidaan tarkastella ja käyttää sovituksen parantamiseen. [PPT-tulokset]-näyttö on käytettävissä vain, jos NOAH-istuntoluettelossa on yhteensopivia tuloksia.

Huomautus: Hienosäätösuosituksia annetaan vain, jos sovitusyhtälöä Adaptive Phonak Digital käytetään. Hienosäätösuosituksia ei voi käyttää, jos käyttäjäviitteiden oppiminen on käytössä.



#### Laiteasetukset

Valitsemalla [Laiteoptiot] voit määrittää kuulokojeen asetukset, kuten äänimerkin, ja valittujen lisälaitteiden asetuksia.



#### Sovitusistunnon päättäminen

Voit lopettaa istunnon milloin tahansa valitsemalla näytön oikeasta yläkulmasta [Tallenna & sulje istunto].

Vakiotallennusikkuna vahvistaa, että kuulokojeet ja lisälaitteet on tallennettu onnistuneesti.

Tallennuksen jälkeen Phonak Target ohjaa sinut aloitusnäyttöön.

Jos työskentelet NOAHin alla, voit palata takaisin NOAHiin valitsemalla [Paluu NOAH:iin] aloitusnäytön oikeasta yläkulmasta.

lose session	
Choose the items you would like to save	
ave to hearing instruments	
L: Audéo V90-312T (xS) (SN: SL47837606)	
R: Audéo V90-312T (xS) (SN: SR47837606)	
ave to accessories	
ComPilot Air II (SN: NanoCom_bc2)	
Save to database	

## **CROS/BiCROS**

Phonak CROSin voi sovittaa CROS- ja BiCROS-järjestelmänä. Se on yhteensopiva kaikkien langattomien Phonak Spice- ja Phonak Quest -sukupolven kuulokojeiden kanssa.

Kuulokojeiden liittäminen

Liitäntäprosessi on sama kuin muissa sovituksissa.

Kun liitäntä on tehty, määritä, käytetäänkö Phonak CROSia CROS- vai BiCROS-järjestelmänä

Suorita vinkumistestaus, jos kyseessä on BiCROS-sovitus.

Select CROS mode	
R Audéo Q90-312T SN: SR11363128	CROS SN: SL16237335
	CROS mode
	BiCROS mode

#### Säädöt

BiCROS-sovituksen yhteydessä kuulokojeen [Perussäätö] -valikon [Vahvistustaso] -säädöt optimoivat kuulokojeen oikean vahvistuksen virtaustoiston aikana. Muutokset vaikuttavat vain kuulokojeeseen.

Jos sinun tarvitsee säätää oikeaa/vasenta tasapainoa BiCROS-sovituksessa, toimi seuraavasti: Valitse [CROS/BiCROS -asetukset] [Perussäätö] -näytössä.

Kun BiCROS on valittu, valitse [Mikrofonisäätö...] ja noudata ohjeita Phonak CROS –lähettimen ja kuulokojeen äänenvoimakkuuden tasapainon säätämiseen.



Kuulevan korvan kuulokojetta voi säätää samalla tavalla kuin vakiosovituksessa.

Phonak CROS –lähettimen ja kuulokojeen langaton yhteys aloittaa virtaustoiston automaattisesti, kun kummatkin kuulokojeet on irrotettu sovituslaitteesta ja kytketty toimintaan. Phonak CROS –lähettimen ja kuulokojeen toimiva yhteys vahvistetaan kuulokojeesta kuuluvalla CROS liitetty –äänimerkillä.



CE-merkki annettu 2014